

60"- 72" ALUMINUM CURVED ROD

60"- 72" BARRA CURVADA DE ALUMINIO

60"- 72" TIGE COURBÉE EN ALUMINIUM



Thank you for purchasing Utopia Alley Products. Please contact us if you have difficulty with assembly or need replacement parts. Utopia Alley customer service is here to assist you.

Email: CustomerService@utopiaalley.com

Please attach your name and Order ID so that we can assist you better .



SAFETY INFORMATION / CONSIGNES DE SÉCURITÉ / INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate, or install the product.

Assurez-vous de lire et de comprendre l'intégralité de ce manuel avant de tenter d'assembler, d'installer ou d'utiliser le produit.

Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA:

- Follow the installation instructions carefully. Proper installation is the installer's responsibility.
- Suivez attentivement les instructions pour l'installation. Il incombe à l'installateur d'effectuer une installation adéquate.
- Siga atentamente las instrucciones de instalación. El instalador tiene la responsabilidad de realizar una instalación adecuada.

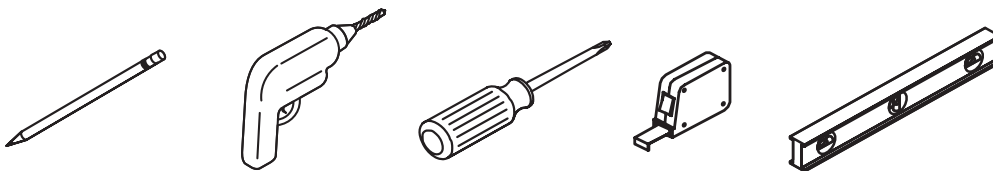
PREPARATION / PRÉPARATION / PREPARACIÓN

Before beginning the assembly of this product, make sure all parts are present. Compare parts with the package contents and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Avant de commencer l'assemblage du produit, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et celle de la quincaillerie. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler le produit.

Antes de comenzar el ensamblaje del producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y el diagrama. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

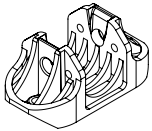
Tools Required/Outils requis/Herramientas requeridas
Not included / Non Inclus / No Incluidas



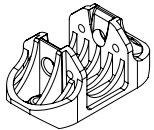
Parts Supplied/Pièces fournies/Piezas provistas



- (A)
2 Decorative Covers
(2 set screws in each)
2 Couvertures décoratives
2 cubiertas decorativas



- (B)
1 in Mounting Bracket
1 po Support de montage
1 en soporte de montaje



- (C)
7/8 in. Mounting Bracket
Support de montage 7/8 po
Soporte de montaje de 7/8 pulg.



- (D)
2 Pin Screw
2 broches
Tornillo de 4 clavijas



- (E)
4 Mounting Screws
4 Vis de montage
4 Tornillos de montaje



- (F)
4 Wall Anchor
4 Ancres de mur
4 Anclaje de pared



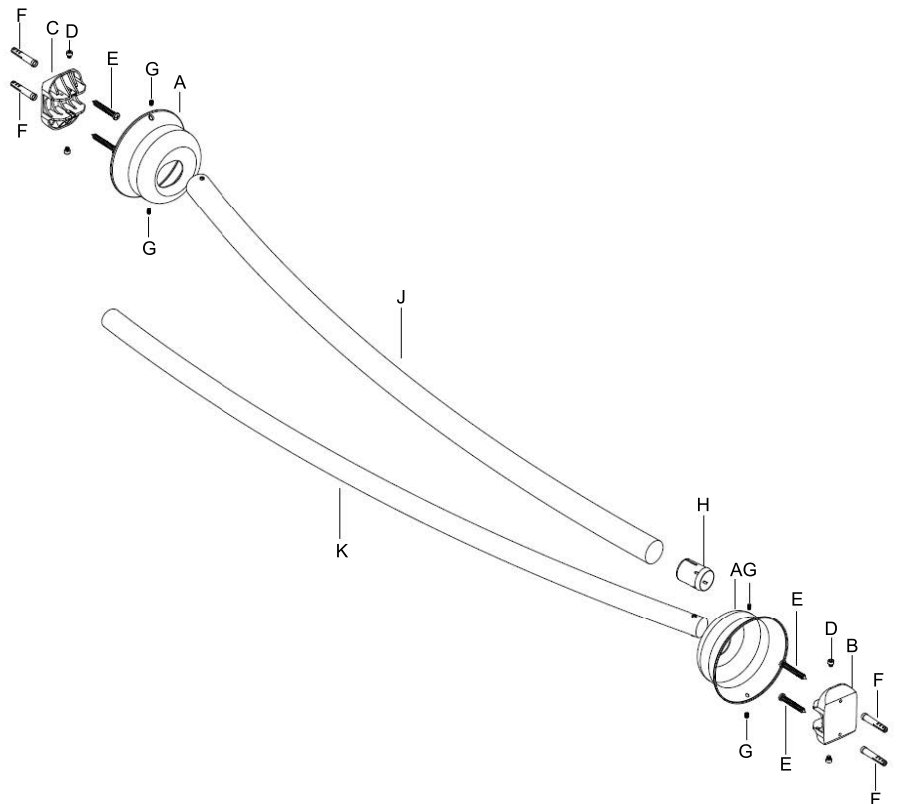
- (G)
4 Set Screws
4 Vis de réglage
4 Tornillos de fijación



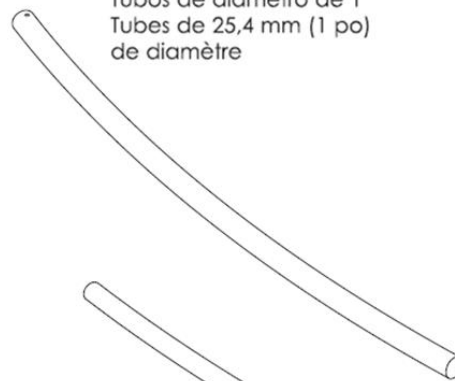
- (H)
1 Transition Ring
1 anneau de transition
1 anillo de transición



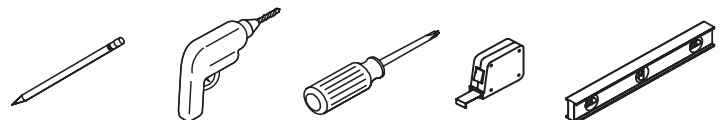
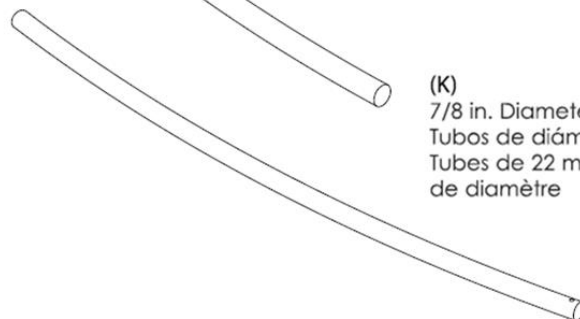
- (I)
1 Allen Wrench
1 llave Allen
1 llave Allen



- (J)
1 in. Diameter Tube
Tubos de diámetro de 1
Tubes de 25,4 mm (1 po)
de diamètre



- (K)
7/8 in. Diameter Tube
Tubos de diámetro de 7/8
Tubes de 22 mm (7/8 po)
de diamètre

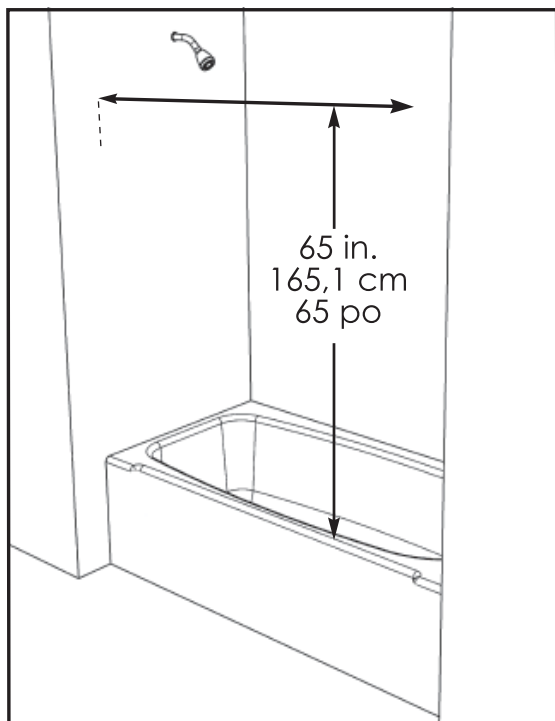


Tools Required/Outils requis/Herramientas requeridas

- 1 Measure up 65 in. above the front of the tub ledge. Draw 2" vertical line down

Mesurer jusqu'à 65 po au-dessus de l'avant du rebord de la cuve. Dessiner 2" verticale ligne vers le bas.

Mida hasta 65 pulgadas por encima de la parte frontal del reborde de la bañera. Dibujar 2" Línea vertical abajo

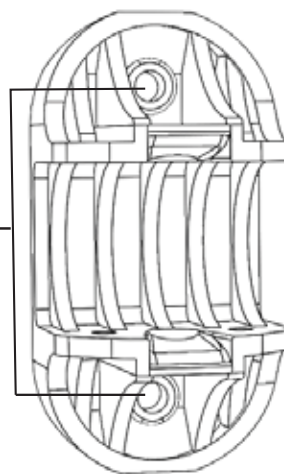


- 2 Hold the 1 in. mounting bracket (B) against the wall so that the mark is centered in the top screw hole. Mark the location of both holes. Repeat using 7/8 in. bracket (C) on other side.

Tenez le support de montage de 1 po (B) contre le mur pour Est centrée dans le trou de vis supérieur. Marquez l'emplacement des deux des trous. Répétez l'opération en utilisant le support 7/8 (C) de l'autre côté

Sujete el soporte de montaje de 1 pulg. (B) contra la pared para La marca está centrada en el orificio de tornillo superior. Marque la ubicación de ambos Agujeros Repita usando el soporte 7/8 (C) en el otro lado

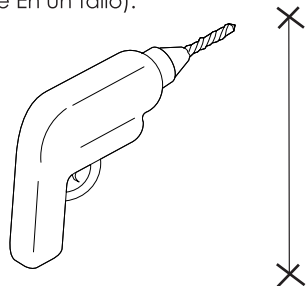
Mark Hole Location
Mark Hole Emplacement
Mark Hole Localización



- 3 Drill the 2 marked spots for each mounting bracket. Insert drywall anchors (F) in the holes (unless screw will go directly into a stud).

Percer les 2 taches marquées pour chaque support de montage. Insérer (P) dans les trous (à moins que la vis ne passe directement Dans un montant).

Taladre los 2 puntos marcados para cada soporte de montaje. Insertar (P) en los orificios (a menos que el tornillo salga directamente En un tallo).



Note: use a 9/32 inch (7mm) drill bit for drywall anchor installation. Use a 5/64 inch (2mm) drill bit for direct stud installation.

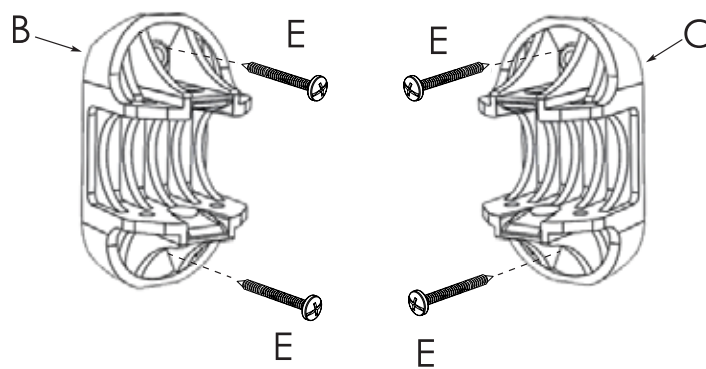
Remarque: utilisez le foret de 9/32 pouces (7mm) pour l'installation de l'ancre de panneaux de gypse. Utilisez un foret de 5/64 pouces (2mm) pour l'installation directe des poteaux.

Nota: utilice una broca de 9/32 pulgadas (7 mm) para la instalación del anclaje de paneles de yeso. Utilice una broca de 5/64 pulgadas (2 mm) para la instalación directa de espárragos.

- 4 Fasten both 1" mounting bracket (B) and 7/8" mounting bracket (C) to the wall, using 2 mounting screws (E) each.

Fixez le support de montage de 1" (B) et le support de montage de 7/8" (C) Au mur, en utilisant deux grandes vis (E) chacune.

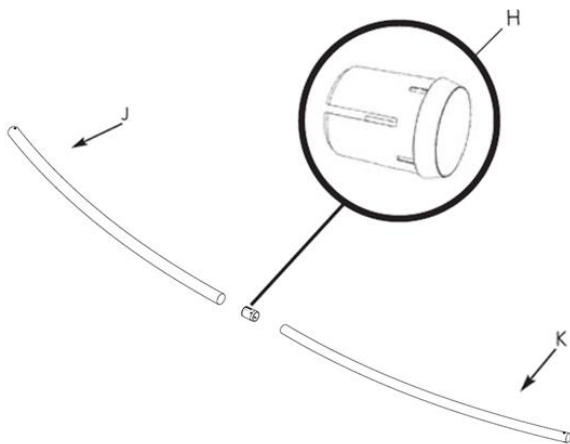
Sujete tanto el soporte de montaje de 1" (B) como el soporte de montaje de 7/8" (C) A la pared, usando 2 tornillos grandes (E) cada uno.



- 5 Insert transition ring (H) into the end of the 1 in. diameter tube (J), as shown. Insert the end of the 7/8 in. tube (K) into the end of the 1 in. diameter tube (J), as shown. Extend the tubes to the proper length to fit between the mounting brackets (B,C).

Insérer la bague de transition (H) dans l'extrémité du tube de diamètre 1 po (J), comme montré. Insérez l'extrémité du tube de 7/8 po (K) à l'extrémité du Tube de 1 po de diamètre (J), tel qu'illustré. Étendre les tubes à la bonne Longueur entre les supports de montage (B, C).

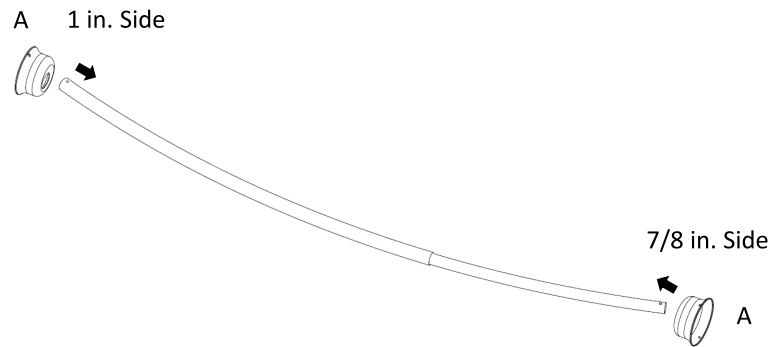
Inserte el anillo de transición (H) al final del diámetro (J), como se muestra. Inserte el extremo de los 7/8 pulg. (K) al final del Diámetro del tubo (J) de 1 pulg., Como se muestra. Extender los tubos a la Longitud entre los soportes de montaje (B, C).



- 6 Put the cover (A) into the two rods (J) and (K).

Mets la couverture (A) dans les tiges (J) et (K).

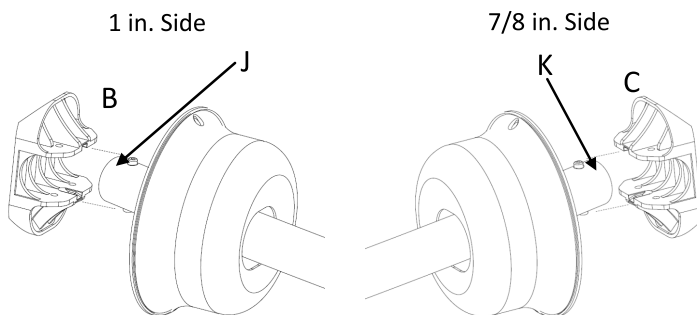
Poner la tapa (A) en las barras (J) y (K).



- 7 Align 1" rod (J) pins to center of bracket (B), compress pins and slide into 1 in. mounting bracket (B) until pins open. Repeat same on 7/8" side (K) (C).

Alignez les tiges de 1" (J) au centre du support (B), compressez les broches et faites glisser Dans le support de montage (B) jusqu'à ce que les broches soient ouvertes. Répétez l'opération sur le côté 7/8" (K) (C).

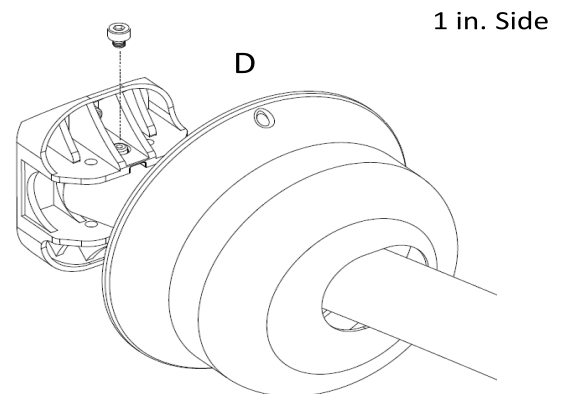
Alinee los pernos de varilla de 1" (K) al centro del soporte (B), comprima los pernos y deslice En el soporte de montaje (B) hasta que los pasadores se abran. Repita el mismo en 7/8" lado (L) (C)



- 8 Screw in threaded pin screw (D) into pins on 1 inch side until tight

Vissez les vis filetées dans les broches sur le côté 1 pouce jusqu'à ce que serré

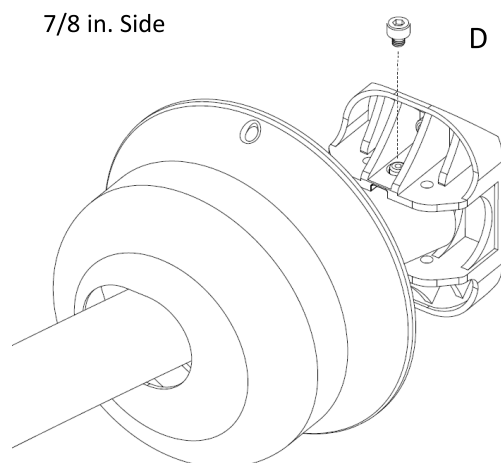
Atornille los tornillos de pasador roscados en los pasadores en el lado de 1 pulgada hasta apretado



- 9 Screw in threaded pin screw(D) into pins on 7/8 inch side until tight

Vissez les vis à tige filetée dans les broches sur le côté 7/8 pouces jusqu'à ce que serré

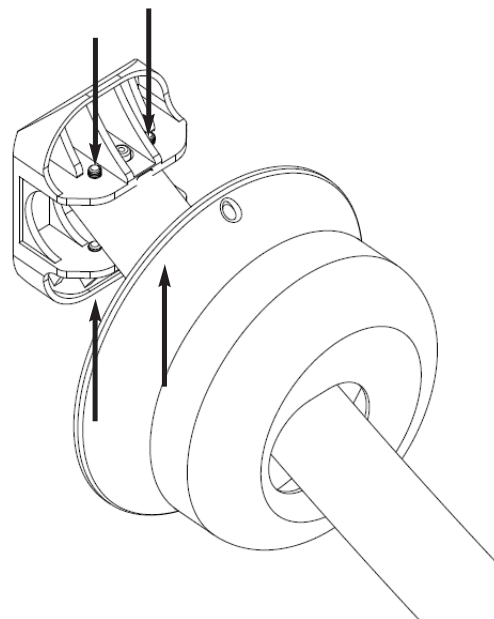
Enrosque los tornillos de pasador roscados en los pasadores en el lado de 7/8 pulgadas hasta apretado



- 10 Tighten the 4 set screws on both brackets to level the rods.

Serrer les 4 vis de réglage sur les deux supports pour niveler les tiges.

Apriete los 4 tornillos de fijación en ambos soportes para nivelar las varillas.



- 11 Attach decorative cover (A) using set screws (G) at the top and bottom using small allen wrench (I) as shown. Do this on both sides.

Fixer le couvercle décoratif (A) à l'aide des vis de fixation (G) en haut et en bas en utilisant une clé Allen (I) comme indiqué. Faites ceci des deux côtés.

Fije la cubierta decorativa (A) con los tornillos de fijación (G) en la parte superior e inferior usando una llave allen pequeña (I) como se muestra. Hacer esto en ambos lados.

